

1

原作 牧野圭祐
(小学館「ガガガ文庫」刊)
キャラクター原案 かれい
漫画 掃除朋具

吸血姫

ノスフェラトゥ

月とライカと



Shinsengumi Translations

Tsuki to Laika
to Nosferatu

Autor: Artista:
Makino Keisuke Souji Hougu



Traducción/Edición: Paisen

Corrección: Kardia037

FB: ShinsengumiTL

FB: ShinsengumiScans

Twitter: ShisengumiTT

<https://shinsengumitranslations.wordpress.com>



**ESTOY
CAYENDO...**

**...DESDE UNA
ALTURA DE 3
MIL METROS.**



**LAS PUNTAS DE MIS
DEDOS ESTAN
CONGELADAS.**

**MIS
HUESOS ESTÁN
CRUJIENDO.**



**PERO ESO
NO IMPORTA.**

**PORQUE
YO...**



**...VOY A
LLEGAR AÚN
MÁS LEJOS.**



SOLO
BROMEABA.



EL COSMONAUTA
LEV LEPS HA
REGRESO DEL
ESPACIO.



EL ENTRENAMIENTO DE PARACAIDISMO ES LO SUFICIENTEMENTE FRÍO...

¿ESCUCHASTE LO QUE DIJE?

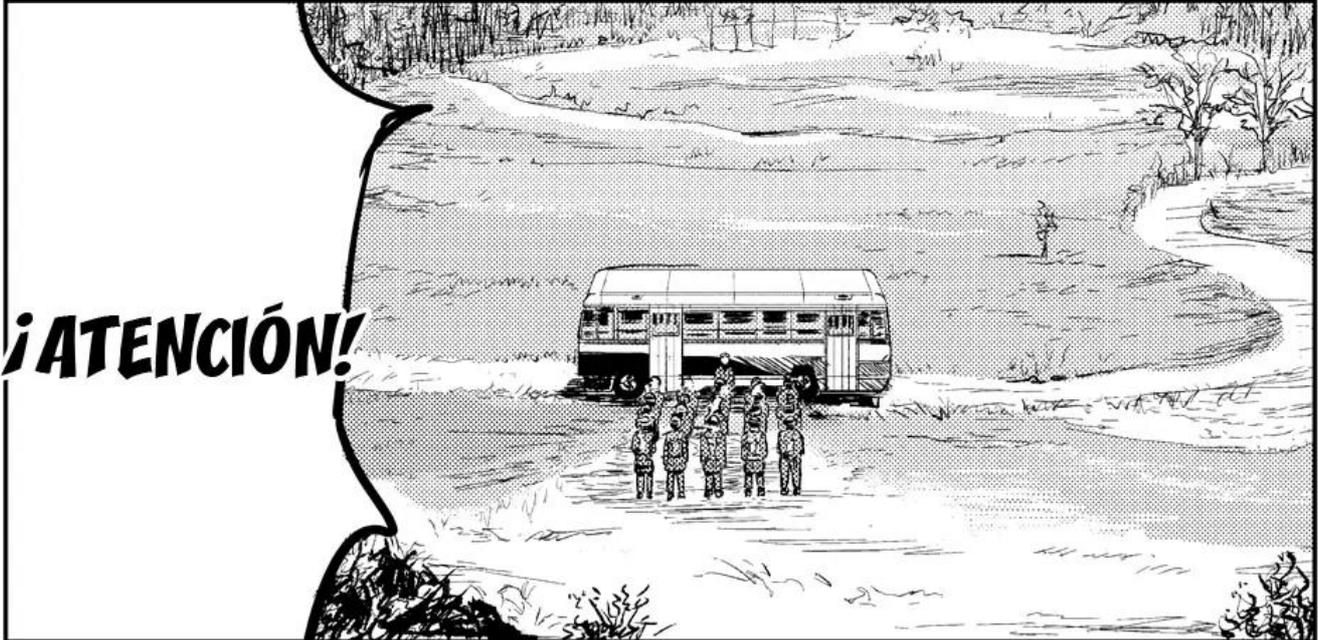
EL TTE GRAL* SE VA A MOLESTAR SI NO MUEVES TU TRASERO.



GLARE

¡OLVIDA LO QUE ESCUCHASTE!

PERO ESCUCHAR LO QUE DICES LO HACE AÚN MÁS FRÍO.



¡ATENCIÓN!



NT: Laika fue una perra espacial que se convirtió en el primer ser vivo en orbitar la Tierra

EL AÑO, 1955.



HABÍA 2
NACIONES QUE
ESTABAN
EN MEDIO DE
UNA FERROZ
CARRERA
ESPACIAL POR
RECLAMAR LA
ÚLTIMA FRONTERA
ESPACIAL.

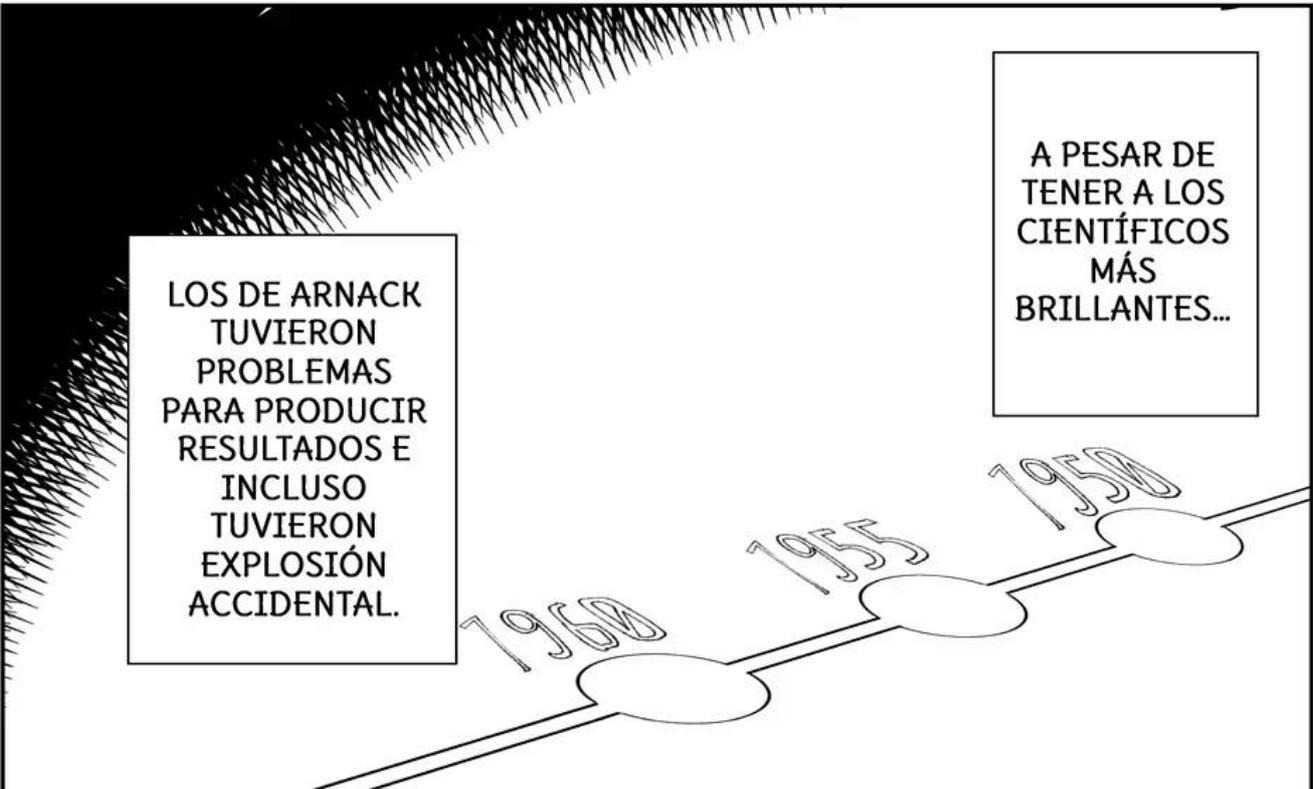
DESPUÉS DE
UNA DÉCADA
DESDE QUE LA
"GRAN
GUERRA"
DIVIDIÓ AL
MUNDO EN
DOS PARTES...



Y EL REINO
UNIDO DE
ARNACK,
DEL OESTE.



LA
REPÚBLICA
FEDERAL DE
ZIRNITRA,
DEL ESTE.



LOS DE ARNACK
TUVIERON
PROBLEMAS
PARA PRODUCIR
RESULTADOS E
INCLUSO
TUVIERON
EXPLOSIÓN
ACCIDENTAL.

A PESAR DE
TENER A LOS
CIENTÍFICOS
MÁS
BRILLANTES...



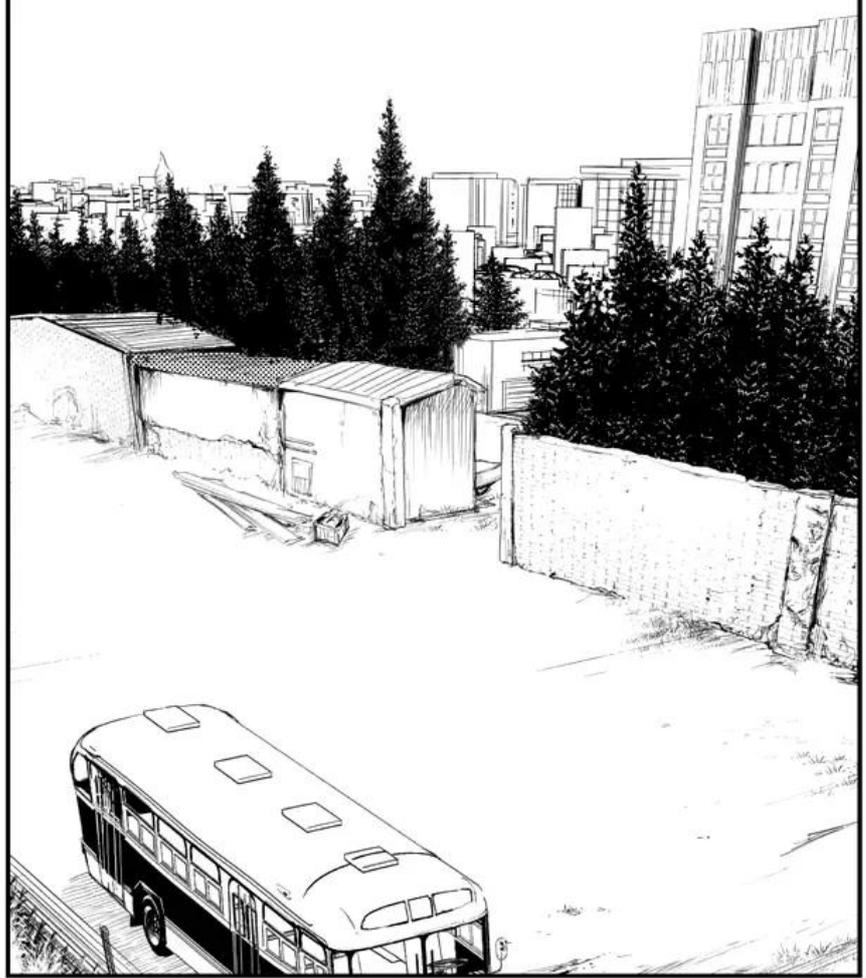
CON EL LANZAMIENTO DE SUS SATÉLITES ARTIFICIALES, PERROS Y SONDAS LUNARES.

... ESTABA PROGRESANDO DE FORMA LENTA PERO CONSTANTE...

POR OTRO LADO LA FEDERACIÓN...

AHORA, 5 AÑOS DESPUÉS, LA SIGUIENTE ETAPA DE LA CARRERA ESPACIAL ES...

EL LANZAMIENTO DE UNA MISIÓN TRIPULADA AL ESPACIO ANTES QUE EL REINO UNIDO.



AL FIN TERMINÓ...



Quiero un buen trago.



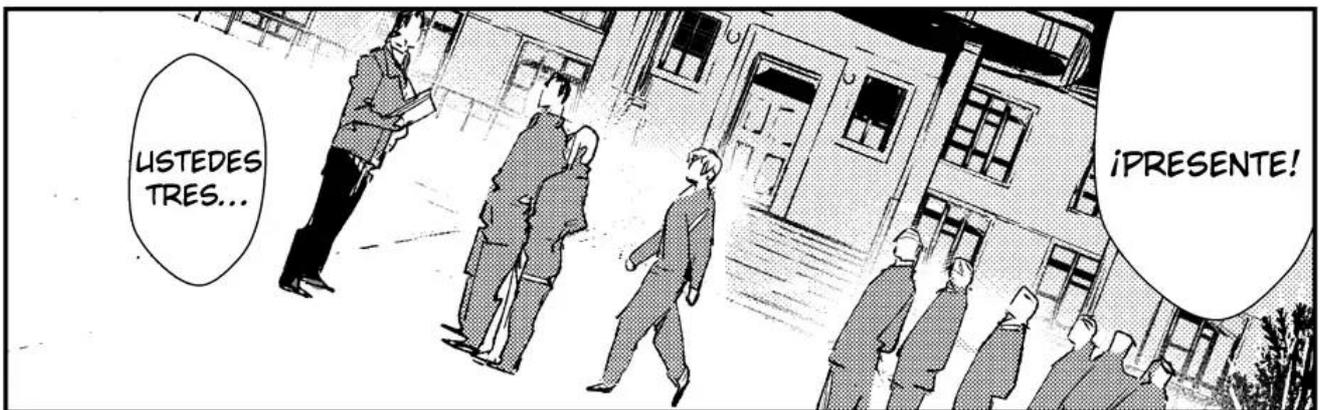
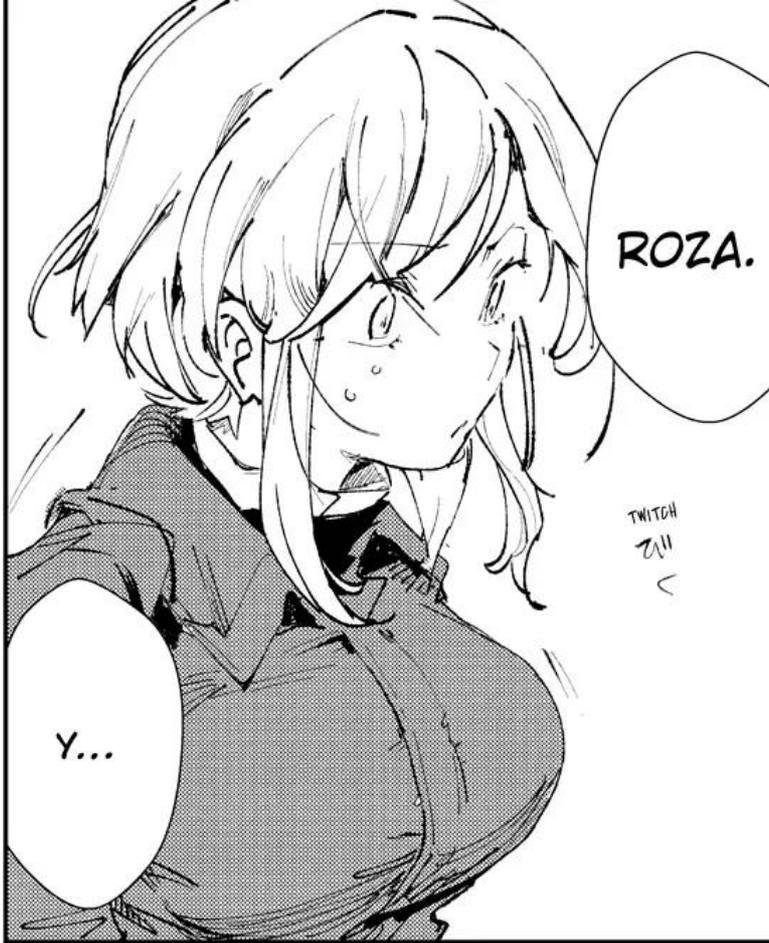
HACÍA MÁS FRÍO DE LO NORMAL DURANTE EL ENTRENAMIENTO.

ALGO DE TIEMPO PARA COMER.



HAY ALGO MÁS.

¡BUENOS DÍAS TTE GRAL VIKTOR!





HICIERON UN EXCELENTE TRABAJO EN EL ENTRENAMIENTO DE HOY.

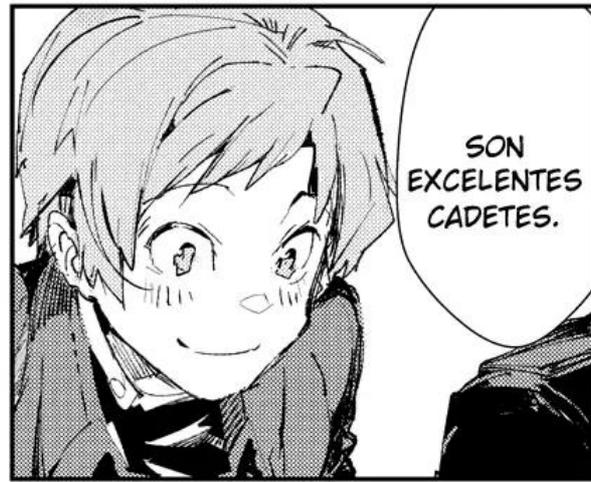


TÚ DEBERÍAS DESERTAR, LEV.



AGRADEZCO SU HALAGO.

Thx...



SON EXCELENTE CADETES.



Y ES POR ESO QUE...

TP



HAS SIDO DEGRADADO Y YA NO ERES CADETE DE COSMONAUTA.

DEBIDO A TU INSUBORDINACIÓN...



DEBERÍAS DE SABERLO MEJOR QUE NADIE...
...LEV LEPS.

122--



HAY OTROS 19 CADETES, ¿CREES TENER POSIBILIDADES COMO RESERVA?

AUNQUE NO ESTÁS COMPLETAMENTE FUERA DE CONSIDERACIÓN. AHORA APENAS ERES UN CADETE DE COSMONAUTA DE RESERVA.



... YO PODRÍA CONSEGUIRTE UN TRABAJO DE OFICINISTA EN ESTA CIUDAD.

SI TANTO TE IMPORTA EL ESPACIO...



... COMO PILOTO DE COMBATE DE LA FUERZA AÉREA.

CON TUS HABILIDADES, PODRÍAS MOSTRAR LO QUE VALES...

TODAVÍA TIENES VEINTIUNO,



PERO...

AGRADEZCO SU PREOCUPACIÓN.



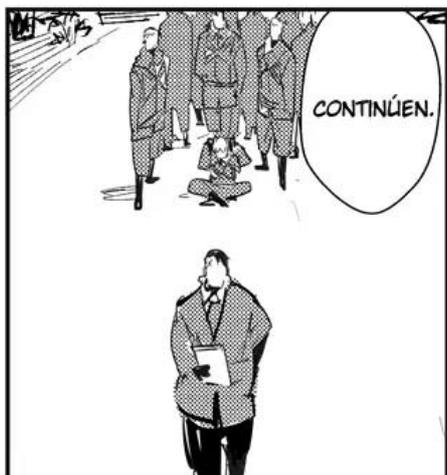
... ¡NO, PUEDO CON CUALQUIER COSA!

FWMP
ボウ!



ASÍ QUE TRATARÉ DE COMPLETAR CUALQUIER ENTRENAMIENTO...

... AÚN TENGO LA MÍNIMA POSIBILIDAD DE SER SELECCIONADO.

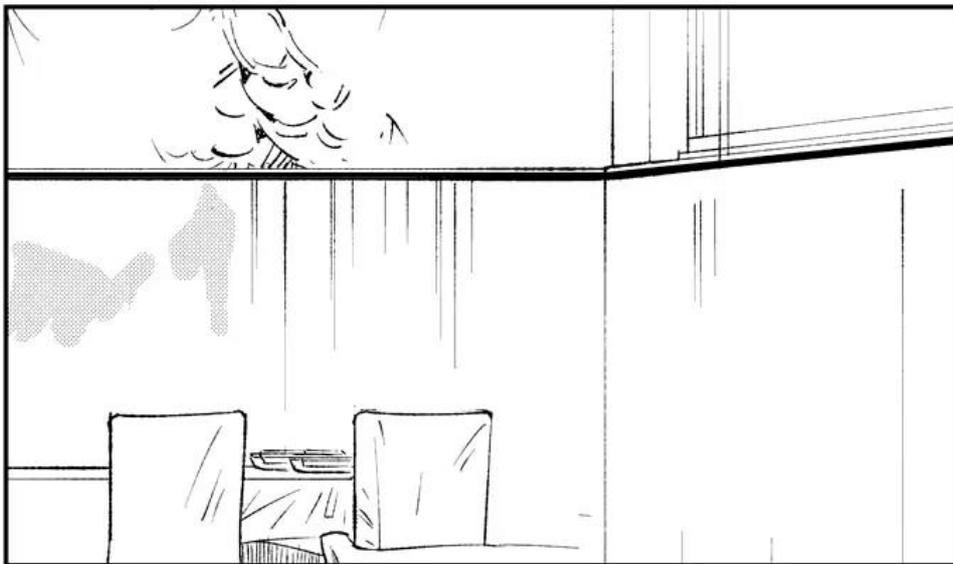


CONTINÚEN.



PAF

NO SEAS TAN CASUAL CON TUS SUPERIORES.





... HASTA EL
DÍA DEL
LANZAMIENTO.

NADA ESTÁ
ESCRITO EN
PIEDRA...



ESO ES
VERDAD.







... QUE EL
VUELO
TRIPULADO
SERÁ EN
MEDIO
AÑO.



EL COMITÉ
CENTRAL HA
DECIDIDO...



ESCUCHÉ QUE
LA OFICINA
TÉCNICA TUVO
PROBLEMAS
PARA CUMPLIR
CON LOS
PLAZOS
IRRACIONALES.

LOS
EXPERIMENTOS
CON LOS
PERROS
COMENZARON
POR ÓRDENES
DEL
SECRETARIO
GENERAL.



BUENO, ES
SOLO UN
RUMOR.

MÍNIMO
DEBERÍA SER
UN AÑO.

¿MEDIO
AÑO?
REALMENTE
QUIEREN
HACERLO.



YO NO
BAJARÍA LA
GUARDIA.



SI LOS
RUMORES SON
CIERTOS,
ENTONCES LA
SELECCIÓN
FINAL YA ESTÁ
CERCA.

PERO SI LO QUE DICEN ES VERDAD, NO TIENES NINGUNA OPORTUNIDAD.

¿EH? NO, YO NO ESTOY DEPRIMIDO...

¡LEV!
¡NADA ESTÁ DECIDIDO TODAVÍA!

¡NO DEJES QUE TE DEPRIMA!

DEJANDO DE LADO A LEV...

... ME PREOCUPA MÁS LA SEGURIDAD.

SIMPLEMENTE SEGUIRÉ ESFORZÁNDOME AL MÁXIMO.

... QUE NO HAN SIDO PUBLICADOS. FALLIDOS...
HA HABIDO ALGUNOS LANZAMIENTOS

NO.

ÉL SUENA COMO UN DISCO RAYADO.



PROBABLEMENTE HAY MUCHOS MÁS LANZAMIENTOS FALLIDOS QUE NO NOS HAN CONTADO.

NO SON SOLO ALGUNOS.



... ACABAMOS DE VER UNO EL OTRO DÍA.



NOSOTROS...



UN COHETE EXPLOTÓ JUSTO DESPUÉS DEL LANZAMIENTO.



LANZAMIENTOS DE PRUEBA MÁS ANTES DEL LANZAMIENTO REAL.

EN EL MEJOR DE LOS CASOS, SOLO HABRÁ DOS O TRES...



¿QUÉ PASA
CON TODOS
USTEDES?

VOLAR HACIA
TU MUERTE ES
UNA HISTORIA
MUY
DIFERENTE.

¿ACASO NO
ESTAMOS
TODOS AQUÍ
PORQUE
DECIDIMOS
SACRIFICARLO
TODO POR IR
AL ESPACIO?

NO ES DE
EXTRAÑARSE
QUE NOS
LLEGUEN LOS
RUMORES.

EL TTE
GRAL TE
ESTÁ
BUSCANDO.

¡LEV!

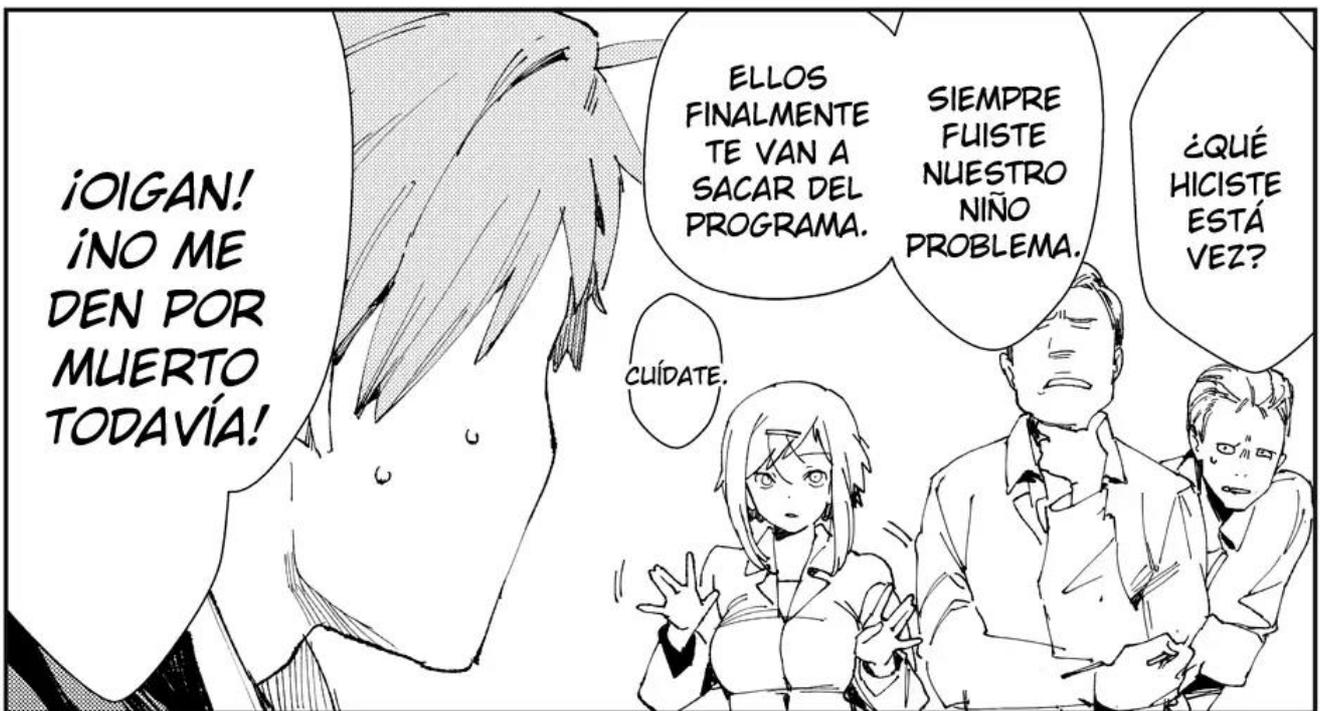
LOS
AVIADORES
NECESITAN
TENER FE
EN LA
TECNOLOGÍA
DE LA
NACIÓN.





¿EL JEFE...? ¿ES UNA BROMA?

SOLO LO VIMOS UNA VEZ, CUANDO FUIMOS SELECCIONADOS COMO CADETES.



¡OIGAN!
¡NO ME DEN POR MUERTO TODAVÍA!

ELLOS FINALMENTE TE VAN A SACAR DEL PROGRAMA.

SIEMPRE FUISTE NUESTRO NIÑO PROBLEMA.

¿QUÉ HICISTE ESTÁ VEZ?

¡CUIDATE!



¡SIMPLEMENTE TENDRÉ QUE AVERIGUARLO!



YO...

¿ENTONCES POR QUÉ ALGUIEN QUE ES CONSIDERADO COMO SECRETO DE ESTADO PREGUNTARÍA POR TI?



BUMP



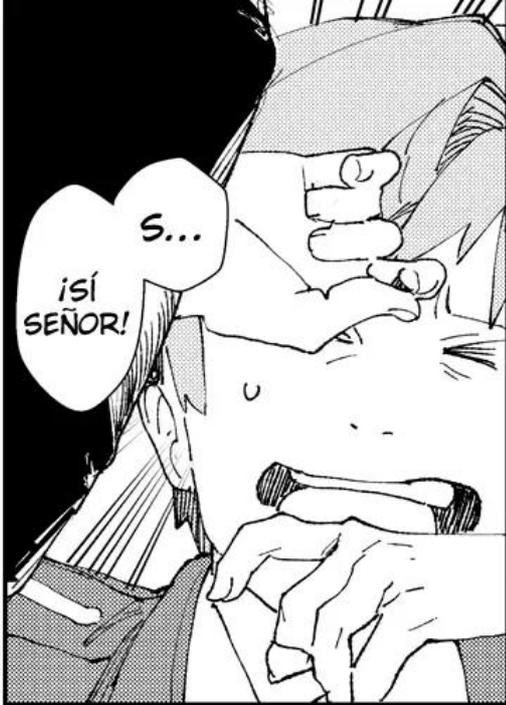
Pero...

... ¿Por qué el jefe necesitaría despedirme en persona?



... Pero no se me ocurre ninguna otra razón para que me llamaran.

Dije que iba a averiguarlo...



S...
¡SÍ SEÑOR!



LEV.

¡LO SIENTO MUCHO!



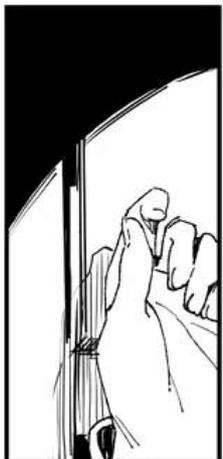
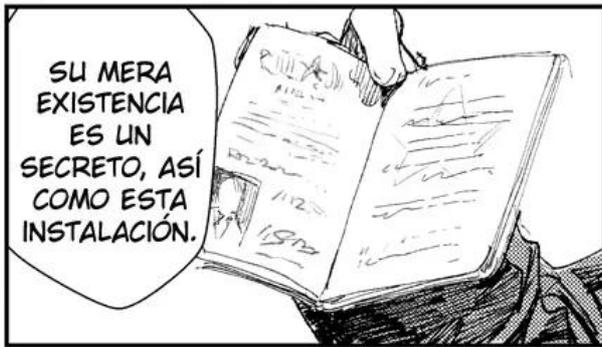
ES MEJOR QUE TE COMPORTES ADECUADAMENTE DELANTE DEL JEFE.



¡SLAVA KOROVIN ES LA CABEZA DEL DEPARTAMENTO DE DISEÑO!

¡CLARO QUE NO!

¿ASÍ QUE INCLUSO USTED NO LO VE MUY SEGUIDO, SEÑOR?





NT: Legendaria criatura entre dragón y dragón heráldico.



MI PEQUEÑO ZILANT*.



JEFE PRINCIPAL.



SÍ, SEÑOR.



EL "PROYECTO MECHAT" ESTÁ AVANZANDO RÁPIDAMENTE.

COMO BIEN SABRÁS...



SI YA ESTÁS AL TANTO DE LOS RUMORES QUE ANDAN CIRCULANDO POR LA BASE, SABRÁS...



...Y LES DAREMOS UN GRAN GOLPE A ESOS BASTARDOS COME HAMBURGUESAS.

LOGRAREMOS SATISFACATORIAMENTE EL PRIMER VUELO TRIPULADO...



LA PRÓXIMA PRIMAVERA, CUANDO LA NIEVE SE HAYA DERRETIDO, EL PRIMER HUMANO COSMONAUTA NACERÁ.



... QUE LA FECHA DE LA MISIÓN DEL VUELO TRIPULADO SERÁ DECIDIDA PRONTO.

!!



... PROBABLEMENTE NO SEAS PARTE DE ESE MOMENTO.

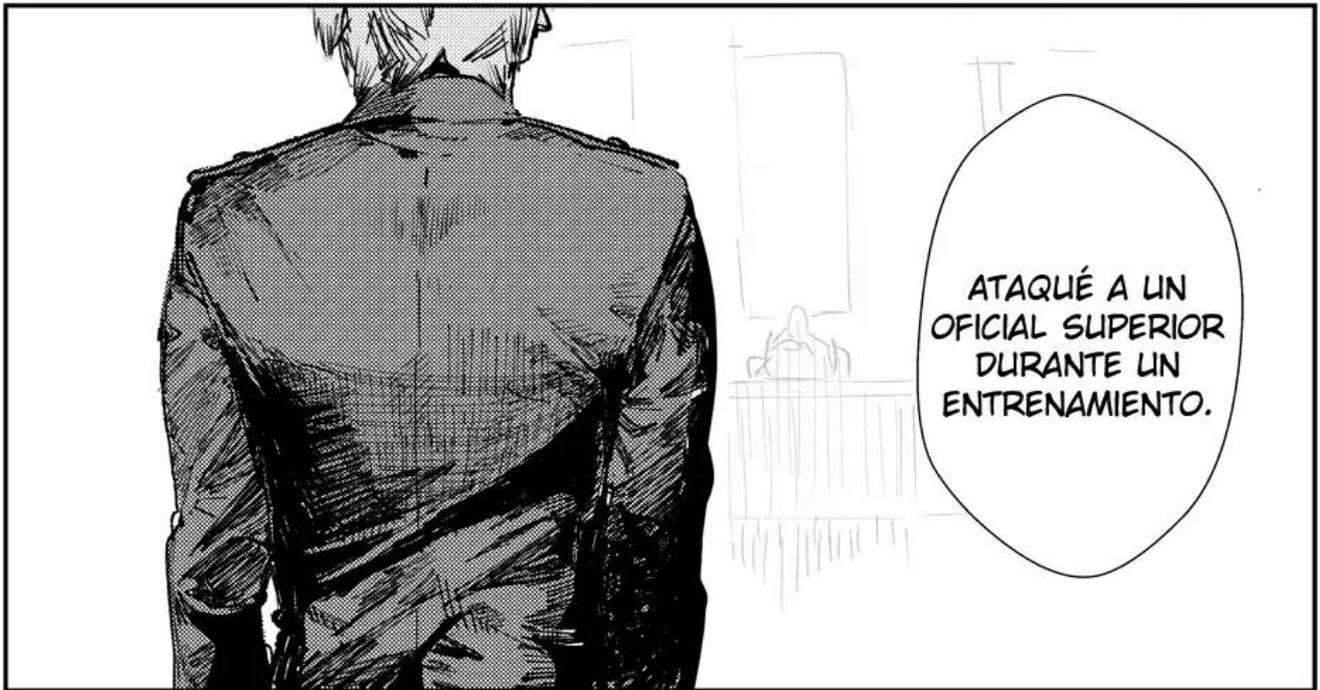
TÚ...



¿PODRÍAS
DECIRME LO
QUE
OCURRIÓ?

... PERO
NO
CONOZCO
LOS
DETALLES.

HE ESCUCHADO
QUE HAS SIDO
DEGRADADO A
RESERVA DE
CADETE A
COSMONAUTA
RECIENTEMENTE.



ATAQUÉ A UN
OFICIAL SUPERIOR
DURANTE UN
ENTRENAMIENTO.



QUÉ
DESAFOR-
TUNADO.

...



Translation Leyana
Quality Checking M4
Typesetting Thiedes

Scanlation brought
to you by Knox scans

Find us at

discord.gg/dAaDQTR

Or email us at

knoxscanlations@gmail.com

Chapter Note:

When the chief calls Lev
a "Zilant" the underlying kanji
has the meaning of
"winged dragon".

Chapter Discussion

[r/manga/comments/12uwniv](https://www.reddit.com/r/manga/comments/12uwniv)

Enjoy reading

SoL romance stories?

We're in need of

Japanese translators.

Shoot us a message

if interested.

